

SZENE 31 • NUMMER 7

Uzmite kišobran

Dienstag, ein heller, warmer Morgen. Du kommst im T-Shirt herunter. Mira steht mit einem Regenschirm an der Tür. ‚Sie müssen ihn mitnehmen.‘ Miki will nicht hinaus, und das bedeutet Regen: die beste Wettervorhersage der Stadt. Ivana sagt, Mira hat immer recht. Fast immer.

116 Wörter · 5 Übungen · Dauer: 15 Min.

Das Wetter und die passende Kleidung

Kroatisch

Online lesen & hören



LERNZIEL

Ich kann sagen, wie das Wetter ist und was ich mitnehmen muss oder nicht brauche.

Mira = ■ Lena (Lukas) = ○ Ivana = ▲

- Dobro jutro. Kamo idete bez kišobrana?
- Na posao. Kako lijepo vrijeme! Sunce, dvadeset pet stupnjeva.
- Danas morate uzeti kišobran.

○ Kišobran? Ali nema oblaka! Ni vjetra.

■ Miki danas ne želi van. To znači kišu.

○ Mačak je vremenska prognoza?

■ Najbolja prognoza u gradu.

○ Hvala, ali ne treba mi kišobran.

■ Kako želite.

Draußen stellt Ivana die Cafétische auf den Gehweg.

▲ Dobro jutro! Danas je vruće, zar ne?

○ Jako vruće! A gospođa Mira kaže da mi treba kišobran.

▲ Mira je uvijek u pravu. Dobro, skoro uvijek.

▲ A gdje je Miki? Svako jutro sjedi na mom prozoru.

○ Danas je kod kuće.

▲ O. Onda uzмите kišobran.

Miki sitzt völlig trocken auf der Fensterbank und schaut in den Himmel.

Halb sechs. Du kommst völlig durchnässt nach Hause. Mira steht schon mit einem Handtuch an der Tür.

○ Gospođo Miro... bili ste u pravu.

- Znam. Evo ručnika.
- Hvala. Sutra uzimam kišobran.
- Sutra Vam ne treba. Sutra je sunčano.
- Tko to kaže?
- Miki.

Vokabeln

TÄTIGKEITEN • RADNJE

morati	müssen
ponijeti	mitnehmen

ZU HAUSE • KUĆA I STAN

ručnik	Handtuch
---------------	----------

WIE MENSCHEN UND DINGE SIND • OPISI

vruć	heiß
točan	richtig

HIER UND DORT • MJESTO I ODNOSI

vani	draußen
-------------	---------

ALLTÄGLICHE DINGE • STVARI

kišobran	Regenschirm
-----------------	-------------

WETTER • VRIJEME I PROGNOZA

vrijeme	Wetter
sunce	Sonne
stupanj	Grad
oblak	Wolke

vjetar	Wind
kiša	Regen
vremenska prognoza	Vorhersage

HÖREN & VERSTEHEN

L1) WER SAGT DAS

Lies den Dialog noch einmal. Wer sagt diese Wörter? Kreuze die richtige Person an.

1 Dobro jutro. Kamo idete bez kišobrana?

- ☐ A Ivana
- ☐ B Mira
- ☐ C Lena

2 Mira je uvijek u pravu. Dobro, skoro uvijek.

- ☐ A Mira
- ☐ B Ivana
- ☐ C Lena

L2) WAS BEDEUTET DAS

Kreuze die passende deutsche Bedeutung an.

1 Danas morate uzeti kišobran.

- ☐ A Ich weiß. Hier ist ein Handtuch.
- ☐ B Ein Regenschirm? Aber es gibt keine Wolken! Und keinen Wind.
- ☐ C Heute müssen Sie einen Regenschirm mitnehmen.

2 Danas je kod kuće.

- ☐ A Danke, aber ich brauche keinen Regenschirm.
- ☐ B Mira hat immer recht. Na ja, fast immer.
- ☐ C Heute ist er zu Hause.

L3) WIE SAGT MAN DAS

Kreuze den passenden Satz auf Kroatisch an.

1 Der Kater ist eine Wettervorhersage?

- ☐ A Jako vruće! A gospođa Mira kaže da mi treba kišobran.
- ☐ B Mira je uvijek u pravu. Dobro, skoro uvijek.
- ☐ C Mačak je vremenska prognoza?

2 Frau Mira... Sie hatten recht.

- ☐ A Gospođo Miro... bili ste u pravu.
- ☐ B Danas morate uzeti kišobran.
- ☐ C Danas je kod kuće.

L4) BRINGE DIE WÖRTER IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE

Schreibe die Wörter in der richtigen Reihenfolge auf die Zeile.

- 1**
-

- 2**
-

L5) WAS PASSIERT ZUERST

Nummeriere die Zeilen in der Reihenfolge, in der sie in der Szene vorkommen.

- ☐ Mačak je vremenska prognoza?
- ☐ Na posao. Kako lijepo vrijeme! Sunce, dvadeset pet stupnjeva.
- ☐ O. Onda uzmite kišobran.
- ☐ Sutra Vam ne treba. Sutra je sunčano.
- ☐ Jako vruće! A gospođa Mira kaže da mi treba kišobran.

SZENE 31 • WÖRTER

Uzmite kišobran

Nimm einen Regenschirm mit

4 Übungen • Dauer: 10 Min.

Das Wetter und die passende Kleidung

Kroatisch

Online lesen & hören



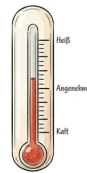
kišobran
Regenschirm



vrijeme
Wetter



sunce
Sonne



stupanj
Grad



morati
müssen



ponijeti
mitnehmen



oblak
Wolke



vjetar
Wind



vani
draußen



kiša
Regen



**vremenska
prognoza**
Vorhersage



vruć
heiß

Wörter

AUS DER SZENE

kišobran

Regenschirm

O. Onda uzmite kišobran.

vrijeme

Wetter

Na posao. Kako lijepo vrijeme! Sunce, dvadeset pet stupnjeva.

sunce

Sonne

Sutra Vam ne treba. Sutra je sunčano.

stupanj

Grad

Na posao. Kako lijepo vrijeme! Sunce, dvadeset pet stupnjeva.

morati

müssen

Danas morate uzeti kišobran.

ponijeti

mitnehmen

oblak

Wolke

Kišobran? Ali nema oblaka! Ni vjetra.

vjetar

Wind

Kišobran? Ali nema oblaka! Ni vjetra.

vani

draußen

Miki danas ne želi van. To znači kišu.

kiša

Regen

Miki danas ne želi van. To znači kišu.

vremenska prognoza

Vorhersage

Najbolja prognoza u gradu.

vruć

heiß

Dobro jutro! Danas je vruće, zar ne?

točan

richtig

ručnik

Handtuch

Znam. Evo ručnika.

NEUE WÖRTER

mokar

nass

Mokra sam od kiše.

WORTSCHATZ & KOMMUNIKATION**W1) WAS BEDEUTET DAS?**

Was bedeutet das?

1 vremenska prognoza

- ☐ A leise
- ☐ B Vorhersage
- ☐ C brauchen

2 vrijeme

- ☐ A Jahr
- ☐ B Stück
- ☐ C Wetter

3 ponijeti

- ☐ A mitnehmen
- ☐ B weil
- ☐ C erzählen

4 stupanj

- ☐ A bitte
- ☐ B Grad
- ☐ C groß

5 oblak

- ☐ A Ecke
- ☐ B Straße
- ☐ C Wolke

6 vani

- ☐ A null
- ☐ B Juni
- ☐ C draußen

W2) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

Dobro Kišobran Danas posao

_____jutro. Kamo idete bez kišobrana?

Bedeutung: Guten Morgen. Wohin gehen Sie ohne Regenschirm?

Dobro posao Danas Kišobran

Na _____. Kako lijepo vrijeme! Sunce, dvadeset pet stupnjeva.

Bedeutung: Zur Arbeit. Schauen Sie, was für schönes Wetter! Sonne, fünfundzwanzig Grad.

Danas posao Kišobran Dobro

_____ morate uzeti kišobran.

Bedeutung: Heute müssen Sie einen Regenschirm mitnehmen.

Danas posao Dobro Kišobran

_____? Ali nema oblaka! Ni vjetra.

Bedeutung: Ein Regenschirm? Aber es gibt keine Wolken! Und keinen Wind.

Danas posao Dobro danas

Miki _____ ne želi van. To znači kišu.

Bedeutung: Miki möchte heute nicht hinaus. Das bedeutet Regen.

W3) GUTEN MORGEN, IVANA! HEUTE SCHEINT DIE SONNE!

Fülle die Sprechblasen aus.



kišobran pravu unutra sunčano

Lena: Dobro jutro, Ivana! Danas je _____!

Ivana: Sunce? Ali Miki je _____. Gledajte.

Lena: O. Onda mi treba _____.

Ivana: Točno. Miki je uvijek u _____.

Bedeutung: 1. Guten Morgen, Ivana! Heute scheint die Sonne!

2. Sonne? Aber Miki ist drinnen. Schauen Sie.

3. Oh. Dann brauche ich einen Regenschirm.

4. Stimmt. Miki hat immer recht.

W4) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

Dobro posao Danas Kišobran

_____ jutro. Kamo idete bez kišobrana?

Bedeutung: Guten Morgen. Wohin gehen Sie ohne Regenschirm?

Danas Dobro posao Kišobran

Na _____. Kako lijepo vrijeme! Sunce, dvadeset pet stupnjeva.

Bedeutung: Zur Arbeit. Schauen Sie, was für schönes Wetter! Sonne, fünfundzwanzig Grad.

Dobro Kišobran Danas posao

_____ morate uzeti kišobran.

Bedeutung: Heute müssen Sie einen Regenschirm mitnehmen.

Dobro posao Danas Kišobran

_____? Ali nema oblaka! Ni vjetra.

Bedeutung: Ein Regenschirm? Aber es gibt keine Wolken! Und keinen Wind.

Dobro Danas danas posao

Miki _____ ne želi van. To znači kišu.

Bedeutung: Miki möchte heute nicht hinaus. Das bedeutet Regen.

Pada kiša, moram, ne treba

Wetter und Verpflichtungen

6 Übungen · Dauer: 20 Min.

Das Wetter und die passende Kleidung

Kroatisch

Online lesen & hören



Wetter und Verpflichtungen

Wetterangaben verwenden oft eine unpersönliche neutrale Wendung: **vruće je, hladno je, sunčano je**. Regen und Schnee können Subjekte sein: **pada kiša, pada snijeg**. Diese Adjektivformen richten sich nicht nach dem Geschlecht der lernenden Person.

Morati drückt müssen aus: **moram, moraš, mora, moramo, morate, moraju**. Ergänze einen Infinitiv: **moram uzeti kišobran**. **Ne moram** bedeutet nicht erforderlich, nicht verboten.

Treba mi bedeutet ich brauche, **ne treba mi** ich brauche nicht. Wenn dir kalt ist, verwende die Dativendung **hladno mi je**, statt dich als kalte Person zu bezeichnen. **Vruće mi je** beschreibt ebenso dein Empfinden.

Muster	Beispiel	Bedeutung
vruće	Danas je vruće.	Heute ist es heiß.
Pada	Pada kiša.	Es regnet.
moram	Ja moram uzeti kišobran.	Ich muss einen Regenschirm mitnehmen.
morate	Vi morate uzeti kišobran.	Sie müssen einen Regenschirm mitnehmen. (höflich)

Danas je vruće.

Heute ist es heiß.

Pada kiša.

Es regnet.

Ja moram uzeti kišobran.

Ich muss einen Regenschirm mitnehmen.

Vi morate uzeti kišobran.

Sie müssen einen Regenschirm mitnehmen. (höflich)

Ne treba mi kišobran.

Ich brauche keinen Regenschirm.

Hladno mi je.

Mir ist kalt.

Ja sam mokra (mokar).

Ich bin nass.

Ja sam umorna (umoran).

Ich bin müde.

GRAMMATIK**G1) ACHE AUF DAS NÜTZLICHE MUSTER**

Unterstreiche die Form, die du in dieser Einheit übst.

1 Danas je vruće.

Bedeutung: Heute ist es heiß.

2 Pada kiša.

Bedeutung: Es regnet.

3 Ja moram uzeti kišobran.

Bedeutung: Ich muss einen Regenschirm mitnehmen.

4 Vi morate uzeti kišobran.

Bedeutung: Sie müssen einen Regenschirm mitnehmen. (höflich)

G2) WÄHLE DIE FORM

Nutze die deutsche Bedeutung und das Muster in dieser Einheit.

1 Danas je _____.

- ☐ A vruć
- ☐ B vruće
- ☐ C vruća

Bedeutung: Heute ist es heiß.

2 _____ kiša.

- ☐ A Pada
- ☐ B Spavam
- ☐ C Pijem

Bedeutung: Es regnet.

3 Ja _____ uzeti kišobran.

- ☐ A morate
- ☐ B moram
- ☐ C moraš

Bedeutung: Ich muss einen Regenschirm mitnehmen.

4 Vi _____ uzeti kišobran.

- ☐ A morate
- ☐ B moraš
- ☐ C moram

Bedeutung: Sie müssen einen Regenschirm mitnehmen. (höflich)

5 Ne treba _____ kišobran.

- ☐ A mi
- ☐ B ti
- ☐ C joj

Bedeutung: Ich brauche keinen Regenschirm.

6 Hladno _____ je.

- ☐ A ti
- ☐ B mi
- ☐ C mu

Bedeutung: Mir ist kalt.

7 Ja sam _____.

- ☐ A mokrima
- ☐ B mokra
- ☐ C mokro

Bedeutung: Ich bin nass.

8 Ja sam _____.

- ☐ A umorno
- ☐ B umorna
- ☐ C umornima

Bedeutung: Ich bin müde.

G3) VERVOLLSTÄNDIGE DIE NACHRICHTEN

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

moram moraš

Ja _____ uzeti kišobran.

Bedeutung: Ich muss einen Regenschirm mitnehmen.

morate moram

Vi _____ uzeti kišobran.

Bedeutung: Sie müssen einen Regenschirm mitnehmen. (höflich)

mi ti

Ne treba _____ kišobran.

Bedeutung: Ich brauche keinen Regenschirm.

mi ti

Hladno _____ je.

Bedeutung: Mir ist kalt.

mokra mokro

Ja sam _____.

Bedeutung: Ich bin nass.

umorna umorno

Ja sam _____.

Bedeutung: Ich bin müde.

G4) BILDE EINEN SATZ

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

1 Danas je vruće.

Bedeutung: Heute ist es heiß.

2 Ja moram kišobran. uzeti

Bedeutung: Ich muss einen Regenschirm mitnehmen.

3 Vi kišobran. morate uzeti

Bedeutung: Sie müssen einen Regenschirm mitnehmen. (höflich)

4 treba mi kišobran. Ne

Bedeutung: Ich brauche keinen Regenschirm.

5 mi je. Hladno

Bedeutung: Mir ist kalt.

6

sam

mokra.

Ja

Bedeutung: Ich bin nass.

G5) WAS WÜRDEST DU SAGEN?

Wähle die passenden Wörter für die Situation.

1 Heute ist es heiß. Du sagst:

- ☐ A Danas je vruć.
- ☐ B Danas je vruće.

2 Es regnet. Du sagst:

- ☐ A Pada kiša.
- ☐ B Pijem kiša.

3 Ich muss einen Regenschirm mitnehmen. Du sagst:

- ☐ A Ja moram uzeti kišobran.
- ☐ B Ja moraš uzeti kišobran.

4 Sie müssen einen Regenschirm mitnehmen. (höflich) Du sagst:

- ☐ A Vi morate uzeti kišobran.
- ☐ B Vi moram uzeti kišobran.

G6) VERBINDE DIE NACHRICHTEN MIT IHREN BEDEUTUNGEN

Ordne die Paare zu.

- | | |
|--|---|
| ☐ 1 Pada kiša. | ☐ A Sie müssen einen Regenschirm mitnehmen. (höflich) |
| ☐ 2 Ja sam mokra. | ☐ B Mir ist kalt. |
| ☐ 3 Ja sam umorna. | ☐ C Es regnet. |
| ☐ 4 Danas je vruće. | ☐ D Ich bin müde. |
| ☐ 5 Ne treba mi kišobran. | ☐ E Heute ist es heiß. |
| ☐ 6 Ja moram uzeti kišobran. | ☐ F Ich bin nass. |
| ☐ 7 Hladno mi je. | ☐ G Ich muss einen Regenschirm mitnehmen. |

8 Vi morate uzeti
kišobran.

H Ich brauche keinen
Regenschirm.